

**theben**

TR 612<sub>top</sub>

**GB**

**TERMINA**

2-channel 7 day timers



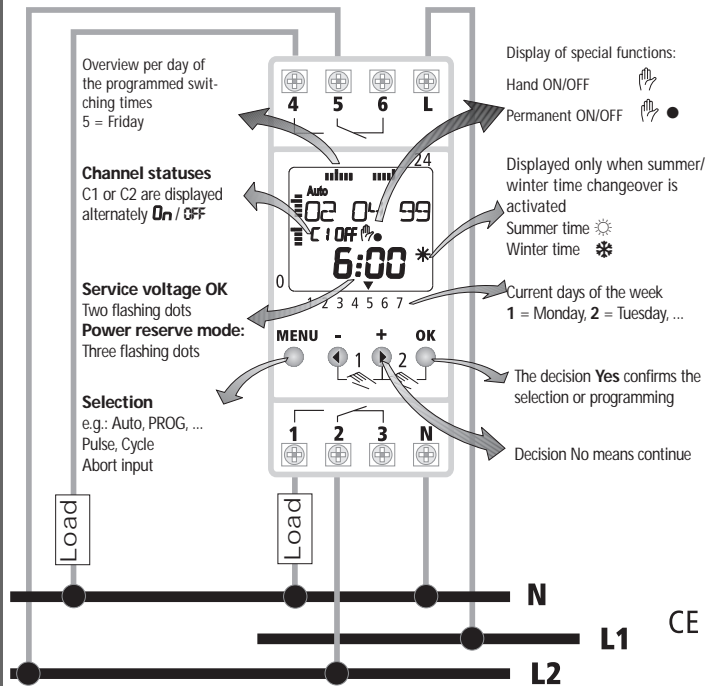
According to version  
**Preprogrammed**  
with the current time  
and summer/ winter  
norm time



**Safety Information**

The connection and installation of electrical appliances must be performed by a skilled electrician only. Any intervention into or modifications to the appliance shall lead to the lapse of all warranty rights. Comply with your national regulations and all relevant safety stipulations.

310 791 01



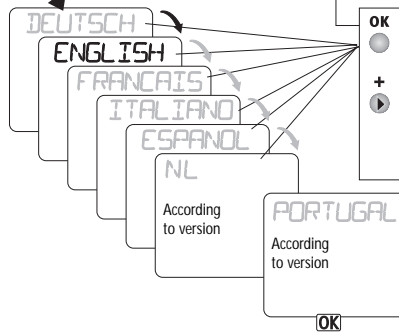
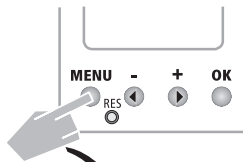
# 1. info

The timer is delivered in so-called sleep mode.  
**To activate without a service voltage:**  
Briefly press the **MENU** key.  
**Activate with mains voltage:**  
If the timeswitch is already pre-programmed with the actual time, the weekday, and the changeover setting for Summer / Winter time, the actual time and status display appears after selection of the National language.  
If the timer is not pre-programmed:  
First select your National language and then enter the actual date and time.

# 3. info

**For programming, viewing, amending or deleting**  
First of all read the text display.  
**Menu selection:**  
Select by pressing the **MENU** Prog key  
Confirm by pressing **OK**.  
By pressing the **⊖** key select the desired menu.  
e.g. New, View, Amend or Delete.  
Confirm your selection by pressing **OK**.  
**Set or change:** by pressing **⊕** or **⊖**.  
Store by pressing **OK**.  
**To display the switching times:**  
In the menu View, press the **OK** key several times.

## First contact Selection of the national language Initial operation



# 2. action

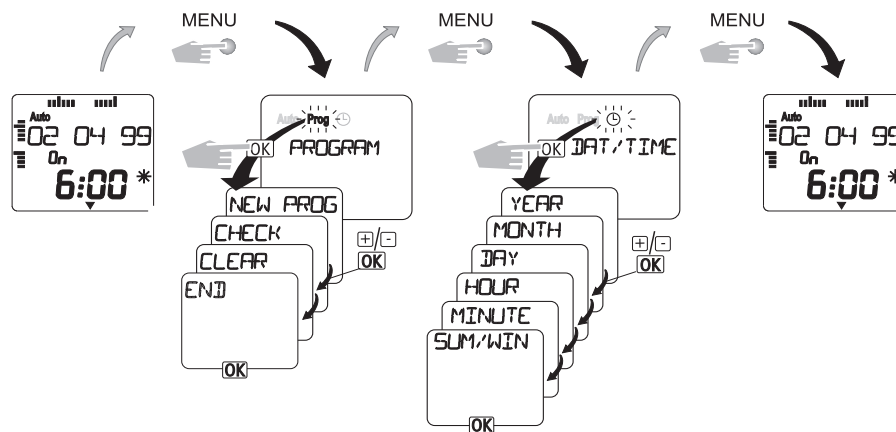
**Activate the clock, select the national language**  
By pressing the **⊕** or **⊖** key select your national language.  
Store your selection by pressing the **OK** key.

**OK** The decision **Yes**, confirms the selection or programming.  
**+** The decision **No**, means continue.  
Set or amend by pressing the **⊕** or **⊖** keys.

## info

**In emergency situations only:** Should you press RESET on the timer, all stored data will be deleted. However, the timer will then still display the language last selected and the summer/winter norm time changeover last selected. Press the **RES** key with a pointed object for approx. 1 second.





### Technical data

<b>TR 612 0 xxx</b> 230V~ +/- 10% 50-60 Hz 240V~ +6%-14% 50-60 Hz	min. - 10° C to max. + 50° C	Lithium, ap. 4 years power reserve	Degree of protection II EN 60730 IP 20 EN 60529	2x <b>16(10)A</b> 250 V~ min. 100 mA 24V AC/ DC	2300W	9 x 7 W 7 x 11 W 7 x 15 W 7 x 20 W 7 x 23 W
<b>TR 612 1 xxx</b> 120V~ +/- 10% 50-60 Hz	Type 1 BSTU IEC/EN 60730-2-7	<b>42</b> memory locations	AgSnO <sub>2</sub>	2300W	1000 W	400 W (42µF)

## info

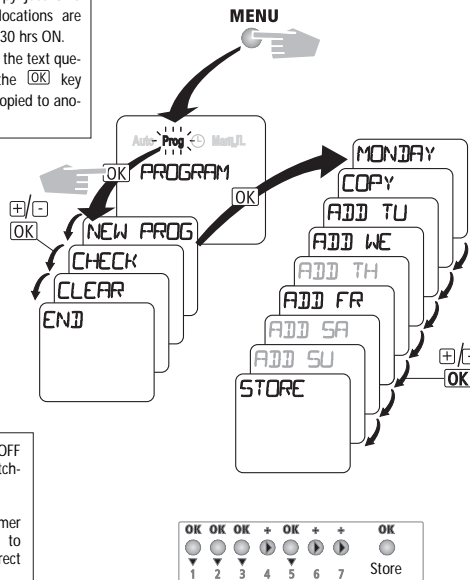
### Formation of day groups

If the same switching times are active on several days of the week, they occupy just **one** memory location. **42** memory locations are available, e.g. Monday – Friday 7.30 hrs ON.

**Group formation:** In answer to the text question Copy, decide by pressing the **[OK]** key that the day program should be copied to another day of the week.

## Programming the switching time

Switching times for lighting systems, machines, ventilation systems, alarm systems etc.



## info

When programming an ON and OFF switching time, e.g. 9 AM, a switch-off at 9 AM always has priority.

### Program review:

Following programming the timer makes a program review back to midnight and then sets the correct switching status.

## action

**Example:** Switching on the lighting of a sports hall on Mon., Tues., Thurs., Fri. from 7.30h until 12h.

### Programming example:

Select **Prog** by pressing the **[MENU]** key.  
Store your selection by pressing the **[OK]** key.  
Select **New** by pressing the **[+]** or **[-]**.  
Store your selection by pressing the **[OK]** key.  
Select channel C1 or C2 by pressing **[+]** or **[-]**.  
Store your selection by pressing **[OK]**.  
Select ON or OFF by pressing **[+]** or **[-]**.  
Store your selection by pressing **[OK]**.  
Set the hours and minutes by pressing the **[+]** or **[-]** key.  
Store selection by pressing **[OK]**.

### To store this day of the week only:

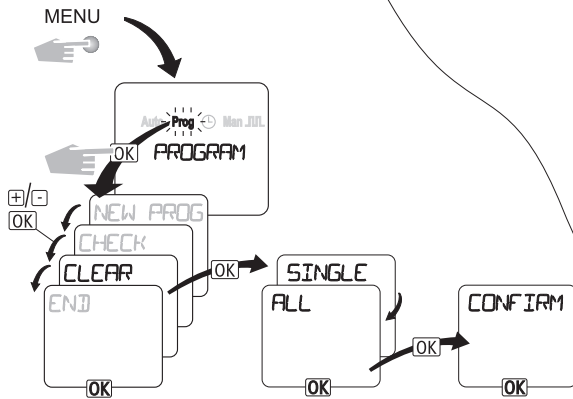
Select weekday by pressing **[+]** or **[-]**.  
Select store by pressing **[+]**.  
Store by pressing **[OK]**.

### To copy to other days of the week:

Store **copy** by pressing **[OK]**.  
Select weekday by pressing **[+]** or **[-]**.  
Store by pressing **[OK]**.  
To leave out a day of the week, skip by pressing the **[+]** key.  
Finally select the **store** display by pressing **[+]**.  
Store your selection by pressing **[OK]**.

## Override Permanent ON or OFF

Individual deletions



Via the  
automatic menu **AUTO** only

	Channel C1	Channel C2
Press the two keys for <b>approx. 1 s</b>	<b>Manual preselection:</b> Press keys simultaneously <b>Channel C1</b> switches alternately ON or OFF. Symbol  appears. Manual preselection is corrected again by the stored program.	<b>Manual preselection:</b> Press keys simultaneously <b>Channel C2</b> switches alternately ON or OFF. Symbol  appears. Manual preselection is corrected again by the stored program.
Press both keys for <b>approx. 2 s</b>	<b>Permanent</b> ON  ● OFF  ●	<b>Permanent</b> ON  ● OFF  ●
<b>Cancellation of manual preselection/ permanent switching:</b> Briefly press the keys shown above.		

## Setting/ correcting the date and time summer/winter time

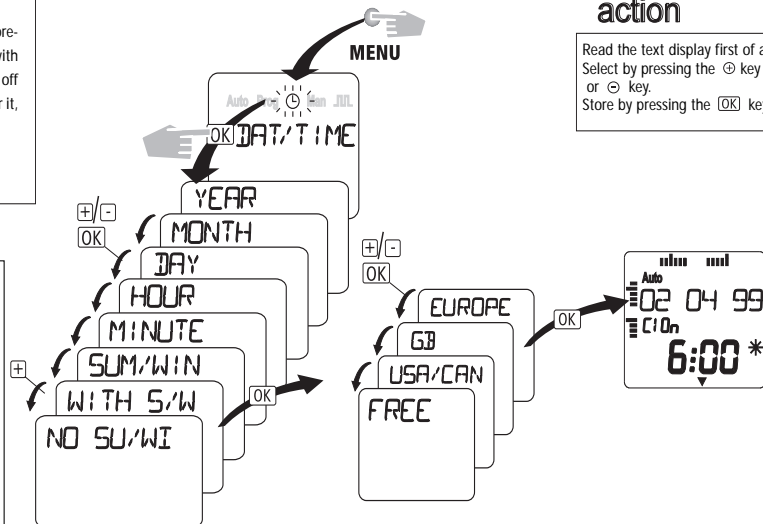
### info

#### Automatic summer/winter time correction

According to version the timer is pre-programmed ex-works complete with the change-over. Should you switch off the automatic facility or wish to alter it, first of all read the text display. Select by pressing ⊕ or ⊖ . Store by pressing [OK] .

### info

Free Prog to select sum/win change-over other than EUR-GB-USA. Select sum/win, and after with sum/win. Store with [OK] . Select rule FREE – with buttons ⊕ or ⊖ . Input month and weeks for sum/win. Store with [OK] . E.g. Month = March Week 4 = fourth week Week 5 = last week in month Note: In sum/win free Prog the time change is set automatically at sunday 2 AM. Time change is not available.



### action

Read the text display first of all. Select by pressing the ⊕ key or ⊖ key. Store by pressing the [OK] key.